чаго быць не павінна. Бо літаратуры трэба ж развівацца! «Часта наракаем на ўскладнёнасць некаторых твораў. Відаць, яно ідзе ад нашых устарэлых уяўленняў і літаратурных канонаў, з-пад уплыву якіх не так лёгка вызваліцца, хоць навука даўно ўжо карыстаецца абстрактным мысленнем» (д. з. за 11.01.1978) [1, с. 348]. 24.03.1980 г. ён занатаваў трагічную вестку: «У пяць гадзін раніцы памёр Пятрусь Броўка. Цяжкі настрой ва ўсіх. Пазванілі ў Маскву, Кіеў, Вільнюс, Рыгу... Пішу развітальнае слова» [1, с. 387]. М. Танк згадваў пра І. Шклярэўскага як пра перакладчыка сваёй паэмы: «І. Шклярэўскі пераклаў майго «Люцыяна Таполю» і даў у «Дружбу народов» « (д. з. за 27.12.1981) [1, с. 420]. І пра тое, што ён прывёз пераклады яго вершаў (д. з. за 20.01.1982) [1, с. 424].

Такім чынам, М. Танк у сваіх дзённіках за 1975—1982 гады выказваў ідэю пра неабходнасць, незамянімасць і невычарпальнасць паэзіі. Аўтар быў перакананы ў неабходнасці канцэптуальных і яркіх назваў для кніг паэзіі, шкадаваў аб тым, што грамадства перастала быць літаратурацэнтрычным. Лічыў, што, па Гарацыю, трэба «смеючыся, казаць праўду» і што неабавязкова жыць у сталіцы, каб творча здзяйсняцца. Выказваў ідэю неабходнасці хваліць сваё і чужое толькі на падставе іх рэальнай мастацкай каштоўнасці. Сцвярджаў, што беларуская літаратура ўзбагацілася вопытам іншых, больш уплывовых, літаратур. Лічыў, што паэзія павінна быць са стылёвымі кантрастамі, шурпатай, індывідуальнай, з асабістай трагедыяй пісьменніка, з метафарамі або без іх. М. Танк хваляваўся пра лёс байкі, каб яна не знікла як жанр. Ён асуджаў празмерную ўладу канонаў, пазбаўляючых многіх пісьменнікаў імкнення да наватарскіх пошукаў.

Літаратура

 Танк, М. Збор твораў: у 13 т. / М. Танк. – Мінск: Беларус. навука, 2006–2012. – Т. 10: Дзённікі (1960–1994). – 2010. – 919 с.

И. Р. Батенков (Беларусь)

СТАНОВЛЕНИЕ ЖЕНСКОЙ ИДЕНТИЧНОСТИ ПОД ВОЗДЕЙСТВИЕМ ТРАВМАТИЧЕСКОГО ОПЫТА В РОМАНЕ М. ЭТВУД «КОШАЧИЙ ГЛАЗ»

Наверное, каждый из нас в своей жизни сталкивается с проявлениями человеческой жестокости в самых разных её видах и формах. Мы можем становиться объектами проявления агрессии как при взаимодействии с абсолютно незнакомыми людьми, так и достаточно близкими, с которыми проводим если не большую часть, то половину своего времени на протяжении всей жизни, либо опреде-

лённом её этапе: одноклассники, однокурсники, те, кого мы считаем своими друзьями, и даже родственники. Становиться объектом проявления моббинга мы можем по самым разным, зачастую не зависящим от нас причинам. Мы можем подвергаться агрессии как со стороны одного человека, так и целой группы людей – коллектива. Мы можем быть как объектами (жертвами) моббинга, так и свидетелями его проявления к другим людям, а также быть субъектами (агрессорами). Но все роли участия в проявлении данной проблемы объединяет то, что каждая из них может оказать влияние на жизнь, формирование личности и психику человека в пагубную сторону. Именно этим данное явление опасно!

Агрессор может стать жестоким и циничным человеком, без душевных и моральных качеств, которые присущи всем порядочным, духовно и нравственно развитым людям, вести аморальный образ жизни и считать это нормальным. Наблюдатель может жить с чувством вины за то, что не помог или не смог помочь жертве, а также не сможет принять и смириться с тем, свидетелем чего ему пришлось стать. У жертвы могут развиться заболевания психики, она станет неуверенной в себе, с заниженной самооценкой, ей будет очень сложно выстраивать отношения с другими людьми, как и произошло с Элейн, героиней романа М. Этвуд «Кошачий глаз».

Судьба женщины, проблемы ее самоидентификации, становление ее как личности всегда в центре внимания канадской писательницы М. Этвуд. В романе «Кошачий глаз» писательница обращается к одной из самых актуальных проблем воспитания и формирования личности женщины – проблеме «детского терроризма», деструктивного воздействия на личность девочки более сильной сверстницы, дихотомия жертва – мучительница [1, с. 54–61].

Жизнь Элейн не особо отличалась от жизни обычного человека, но травмирующее детство не даёт ей ощущать себя полноценным членом общества. Героиню мучает прошлое, и потому она никак не может найти покой в настоящем, которое кажется иллюзорным, как узоры под гладкой поверхностью стеклянного шарика. «Помимо всего этого у меня, конечно, есть настоящая жизнь. Порой мне трудно бывает в неё поверить, поскольку такая жизнь, конечно, не могла бы сойти мне с рук и я ее не заслуживаю. В пару к этому убеждению у меня есть другое — что все люди моего возраста взрослые, а я только притворяюсь» [2, с. 19]. У неё было два брака, от первого — дочь Сара, от второго — Анна. Девочки выросли достойными и порядочными людьми. Анна стала бухгалтером, а Сара, во время написания романа, доучивалась на врача. Сама Элейн стала художницей. Она очень боялась, что её дети подвергнутся детскому моббингу, её судьба повторится с ними, поэтому пристально следила за тем, чтобы не упустить и не допустить этого. К сожалению, родители самой Элейн слабо представлены в произведении, они не вмешиваются и не помогают дочери переживать её страдания.

Когда Элейн возвращается в свой родной город Торонто на ретроспективную выставку своего искусства «Ди-версия», в её сознании происходит перемещение во времени назад и она снова оказывается в своём детстве и заново переживает все его трагические события, которые сильно изменили её судьбу, представления о жизни, особенно о мире женщин.

Из-за постоянных путешествий с отцом-энтомологом, Элейн не соответствовала общепринятым представлениям о женственности: она никогда не дружила с девочками, проводила время почти всегда в мужском обществе, ей были известны все мальчишечьи игры и забавы, но она хотела иметь подруг, ещё не зная, какие страдания принесёт ей эта дружба: «Я хочу иметь друзей. Друзей-девочек. Подруг. Я знаю, что они бывают, — я читала о них, но у меня никогда не было подруг, потому что мы никогда не жили подолгу на одном месте» [2, с. 37]. Кэрол, Грэйс и Корделия вводят героиню в мир жестокости, цинизма, тоски и предательства. Именно в их компании Элейн постепенно узнаёт о мире взрослых и таинственном мире женщин. Возможно, именно по той причине, что Элейн получила представление о женском мире жестоким и аморальным способом, она была вдохновлена писать женщин в разных, но неизменно прекрасных ипостасях. Но художницей героиня станет гораздо позже. Пока же девочка считает Кэрол, Грэйс и Корделию своими лучшими подругами, без которых не может прожить и дня, даже не представляя того, насколько одна из них изменит её судьбу.

Началось со странных игр девочек, придуманных Корделией. Она выкапывает на задворках своего дома огромную яму и под предлогом игры в казнь Марии Стюарт заставляет лечь туда Элейн. Яму наглухо закрывают и закапывают. Элейн переживает настоящий ужас и, как она вспоминает впоследствии, что-то в ней после этого сломалось, она «утратила силу». После этого случая она становится послушной рабой всей троицы, и жизнь ее превращается в кошмар. Издевательства над ней идут под лозунгом: «Мы – твои лучшие друзья, мы хотим, чтобы ты стала лучше, в тебе столько недостатков» – изощренное женское лицемерие. Любой ее поступок, слово, походка, внешность – все подвергалось обсуждению и издевательствам. У Элейн не было сил противостоять им. Издевательства начинались рано утором, с путешествия в школу на автобусе, и длились весь день: школа, возвращение после школы, затем мучительницы приходили к ней домой и просили у матери разрешения отпустить ее «погулять». Их издевательства преследовали цель раздавить Элейн как личность, заставить ее поверить в то, что она – ничто. Никакого физического воздействия на нее не было, только чисто психологическое, но Элейн утратила не только волю, но и желание жить [1, с. 54–61]. Худшим своим поступком, который она могла бы когда-то совершить, Элейн считала «сплетничать» о своих «лучших друзьях». Героиня впадает в депрессию и отчаянье, чувствует свою беспомощность и неспособность противостоять своим агрессорам или спастись.

Кульминацией моббинга и переломным моментом действия становится случай в одну из зим, когда девочки, направляясь домой, переходили мост через долину, пользующуюся дурной славой, на дне которой текла река, покрытая ненадежным мартовским льдом. Корделия в приступе ярости сорвала с головы Элейн шапочку и бросила ее на лед реки, приказав Элейн спуститься за ней в долину. Элейн видела, что, если она откажется, Корделия может и ее сбросить с моста, и потому повиновалась. По скользкому тающему снегу, по крутому обрыву едва спустилась в долину, по пояс в ледяной воде дошла до своей шапочки на середине реки, и, утратив силы и волю к жизни, полной постоянных мучений, уже готова была

остаться в реке и замерзнуть. Девчонок на мосту уже не было — они убежали. Но на мосту был кто-то другой. Женщина в черном плаще скользила по воздуху к Элейн, накрыла ее своим плащом и сказала ей: «Встань и иди. Ты сможешь это». И Элейн ощутила прилив сил, с трудом выбралась из реки, вскарабкалась по крутому склону и вышла на улицу, по которой ей навстречу уже бежала мать. После этого инцидента власть троицы над ней закончилась [2, с. 54—61]. К Элейн пришло понимание того, что она позволяла себе быть жертвой всё это время. Она переосмысливает всё, что происходило с ней за время дружбы с девочками, и находит в себе силы прекратить эти токсичные отношения и заводит новую подругу. Вскоре всё связанное с мучительницами забылось, ушло в подсознание.

В 13 лет, когда Элейн поступает в хай скул, она вновь встречает свою старую «подругу», которую исключили из престижной школы за неуспеваемость и непристойные сексуальные выходки. Дружба между девочками восстанавливается, но без Кэрол и Грэйс, которые переехали из их района. Но «подруги» как бы меняются местами, Элейн осознаёт, что переросла Корделию, она становится намного жёстче, чем в детстве. В эпизоде на кладбище она говорит, что между ними произошел обмен энергией: ей удалось запугать Корделию. С этого момента она начинает глумиться над ней – у Элейн острый язык, и она очень умная девочка. Временами она противна сама себе. Она понимает, что теперь она играет роль Корделии [1, с. 54-61]. В их детстве Корделия придумала устрашающую легенду о мосте, с которого сбросила шапочку Элейн: «Корделия говорит, что ручей в овраге течет прямо из кладбища, а потому вода в нем – это раствор трупов. Она говорит: если выпить этой воды или наступить в нее, или просто подойти слишком близко, покойники, закутанные в туман, вылезут из ручья и утащат тебя с собой. Она говорит, с нами этого до сих пор не случилось только потому, что мы стоим на мосту, а он деревянный. Мост – надежная защита от ручья с покойниками, такого, как этот» [2, с. 94]. Со временем Корделия, провалив большую часть предметов, остается на второй год. Как-то Элейн навещает ее дома и видит ее располневшую, опустившуюся, не имеющую планов и шансов на будущее.

Элейн чувствует смесь триумфа, презрения и жалости, она испытывает облегчение от того, что девочка, которая, по сути, была самым главным лидером её моббинга в их детстве, больше не может ею манипулировать.

После периода потери связи героини снова встречаются. Корделия, похоже, вернула себе прежнее лукавство и говорит Элейн, что начала заниматься актёрским мастерством. Она тонко хвастается своими ролями на Шекспировском фестивале и приглашает Элейн на один из её спектаклей.

Через два года Элейн вновь встречается с Корделией в психиатрической больнице, куда была отправлена родителями за наркоманию. Корделия уже все потеряла, она под антидепрессантами, выглядит и одета намного старше своих лет. Корделия умоляет Элейн помочь ей сбежать оттуда. Элейн отказывает ей в помощи. Через несколько недель после их встречи Элейн получает назад письмо, которое она отправила Корделии в больницу. Дальнейшая судьба Корделии неизвестна. Сами того не зная, девочки виделись в последний раз.

В последний день своего пребывания в Торонто Элейн приходит к тому мосту, месту действия ее детской драмы. И ей кажется, что она видит девочку на тропе, ведущей к мосту. Сначала ей кажется, что это она сама в своем старом жакете и голубой вязаной шапочке. Но потом она понимает, что это Корделия, одетая точно так, как она ходила в школу в десять лет. «Я знаю, она смотрит на меня с вызовом. ... Я вновь ощущаю тот же самый стыд, тошноту, то же чувство моей собственной неполноценности, неловкости, слабости; то же желание быть любимой, то же чувство одиночества, тот же страх. Но это больше не мои чувства. Это переживания Корделии, и так было всегда». И Элейн отпускает эту Корделию, прощая ее [1, с. 54–61].

Маргарет Этвуд создает психологически точный рисунок развития личностей героинь, тщательно прослеживая вышеописанные изменения.

В романе поднимается множество проблем как того времени, так и нашего. Проблема жизни в тяжёлые 40-е гг. прошлого столетия, проблема детства, проблема становления женской идентичности, проблема феминизма, проблема моббинга в коллективе. Все они тесно переплетены между собой.

Это очень сильный и важный роман о женщинах, о превращении девочек в девушек, и речь идёт не столько о физиологических изменениях, сколько об изменении сознания. Если посмотреть на историю Элейн с данной стороны, Корделия, Кэрол и Грэйс смогли стать для неё одновременно жестокими и хорошими, ненужными и важными. Благодаря им она вошла в мир женщин, познала их духовную и физиологическую природу, особенности отношений, чего не могла познать, путешествуя с отцом-энтомологом. К Элейн пришли знания и понимание женственности, которыми должна обладать каждая девушка и женщина. Так как она получила их таким неправильным и аморальным способом, это наложило непоправимый негативный отпечаток на её взрослую жизнь.

Литература

- Комаровская, Т. Е. Художественное исследование феномена школьной травмы в романе Маргарет Этвуд «Кошачий глаз» / Т. Е. Комаровская // Северные грани. – № 7. – М., 2017. – С. 54–61.
- 2. Этвуд, М. Кошачий глаз / М. Этвуд. М.: Эксмо, 2020. 512 с.

А. В. Богданович (Беларусь)

НОВЕЛЛА ГИ ДЕ МОПАССАНА «ПЫШКА»: РАЗРУШЕНИЕ СОЦИАЛЬНЫХ СТЕРЕОТИПОВ

События в новелле «Пышка» (1880) выдающегося французского писателя Ги де Мопассана происходят в 1870 г., в период франко-прусской войны.